

**ACCESSE LA INFORMACIÓN DE AUTOBÚS EN TIEMPO REAL EN SU DISPOSITIVO MÓVIL**

Ahora usted puede averiguar dónde está su autobús en todo momento, lo que le da un mejor acceso a sus viajes y a su tiempo. Con los datos de tránsito en tiempo real de Nashville MTA, usted sabrá cuándo ir. Así que usted puede pasar menos tiempo esperando y más tiempo yendo, lo que significa más comodidad para usted.



 T-Mobile  
 iHeartRadio  
 MeowTV  
 Music City Transit Tracker  
 Google Maps  
 RideReady

 Available on the App Store  
 ANDROID APP ON Google play

**REAL-TIME BUS INFO**

**Ventajas para los usuarios del Programa EasyRide**

**Beneficios a empleadores**

- Ahorra fondos de impuestos
- No tiene más problemas con el estacionamiento
- Empleados menos estresados

**Beneficios para empleados**

- Acorta impuestos
- Reduce los gastos por carros
- Llega al trabajo relajado

Para más información llame a MTA al **615-862-5969** o pregunte a su Director de Recursos Humanos sobre el programa de EasyRide.



MTA • RITA  
COMPUTER PROGRAM

**Tarifas**

Adultos – Local Express, Aeropuerto y Servicio Ligero BRT ..... \$1,70  
 2do Viaje (Transferencia dentro de un periodo de 2 horas) ..... Gratis  
 Mayores ..... \$85  
 (de 65 años o más favor de mostrar al conductor una prueba de su edad antes de depositar su tarifa) ..... \$ 85  
 Personas con discapacidades ..... \$ 85  
 (favor de mostrar al conductor la tarjeta especial de identificación antes de depositar su tarifa)

Tarifa de jóvenes ..... \$1,00  
 (edades de 19 y menores, por favor onse al conductor antes de depositar su tarifa y esté preparado para mostrar una prueba de su edad si es que se lo piden)

Niños menores de 4 años ..... Gratis

**Servicios para las personas con discapacidades de Medicare, mayores o con discapacidades**

Personas con tarjetas de Medicare, que no son mayores de edad o no tienen discapacidades, también califican para una tarifa reducida de 85 centavos, en los autobuses de MTA con su tarjeta de Medicare.

Personas de 65 años y más con discapacidades califican para una tarifa de descuento de MTA de 85 centavos en los autobuses de MTA con una de las siguientes tarjetas de identificación:

- Mayores – "MTA Golden Age", "Medicare", o su licencia de conducir
- Personas con Discapacidades – "Medicare", Servicio Especial de MTA, u otra tarjeta de identificación de tránsito para discapacitados.

Los pasajeros cuyas discapacidades les impiden hacer uso de los autobuses grandes de MTA pueden calificar para un servicio que va de puerta a puerta a través del programa de "MTA AccessRide". Para más información por favor llame a la oficina de "MTA AccessRide" al teléfono **615-880-3970**, o visite el sitio en Internet en [nashvillemta.org](http://nashvillemta.org).

**Pases disponibles de MTA**

Para su conveniencia, los pases se pueden comprar en la estación de autobuses Music City Central (400 Charlotte Ave.), en línea en [nashvillemta.org](http://nashvillemta.org) o por teléfono llamando al **615-862-5950**.

También se pueden solicitar por correo enviando una petición a la dirección de las oficinas administrativas de MTA.

Tarifa de todo el día ..... \$3.25 Pases de 7-Días ..... \$16.00  
 Tarifa de todo el día con Descuento ..... \$2.00 Pases de 31-Días ..... \$55.00  
 Tarifa de joven todo el día ..... \$2.25 Pases de 7-Días con Descuento ..... \$29.00  
 20-Viajes Locales y Expreso ..... \$32.00 Pases de 31-Días para Jóvenes ..... \$10.00  
 20-Viajes con Descuento ..... \$17.00 Pases de 31-Días para Jóvenes ..... \$38.00

Para estas compras se acepta, efectivo, cheques, tarjetas de crédito y "money orders". Un cargo por envío se aplicará a todas las órdenes por correo, teléfono o por Internet.

Para más información, por favor llame al Centro de Servicio al Cliente de MTA al teléfono **615-862-5950**, o visite nuestro sitio de Internet en [nashvillemta.org](http://nashvillemta.org).

**Music City Central**

El punto de transferencia principal está localizado en Music City Central (400 Charlotte Ave.).

• Todos los autobuses son accesibles y equipados con asientos de bicicleta

# Hickory Hollow/ Lenox Express

## 33X

**En Español**

Global Mall at The Crossings  
 Hickory Plaza  
 Lenox Village  
 Music City Central - Bahía 13  
 National College of Business and Technology  
 Walmart

**SERVICIO EXPRESO**

Servicio al Cliente y Coordinador de ADA  
**615-862-5950**

AccessRide  
**615-880-3970**  
[nashvillemta.org](http://nashvillemta.org)  
 @NashvilleMTA



Efectivo el 1 de octubre del 2017

**Servicio en días festivos**

MTA opera con el horario del domingo los siguientes días festivos:

- Día de Año Nuevo • Día Para Recordar a los Soldados Muertos • Día de la Independencia • Día del Trabajo
- Día de Acción de Gracias • Navidad

En el Día de Martín Luther King Jr. MTA opera con el horario del sábado.

**Horas de oficina de MTA**

Centro de Llamadas: **615-862-5950**

6:30 a.m. a 8:00 p.m. – De lunes a viernes  
 8:00 a.m. a 5:00 p.m. – Sábado  
 10:30 a.m. a 2:30 p.m. – Domingo

Cerrado días festivos

Venta de Boletos e Información en Music City Central  
 400 Charlotte Ave.  
 6:00 a.m. a 6:30 p.m. – De lunes a viernes  
 8:00 a.m. a 5:00 p.m. – Sábado  
 10:30 a.m. a 2:30 p.m. – Domingo

Cerrado días festivos

**Music City Central – Horas de Operación**

400 Charlotte Avenue  
 5:15 a.m. a 1:15 p.m. – De lunes a viernes  
 6:00 a.m. a 10:15 p.m. – Sábado  
 6:00 a.m. a 9:15 p.m. – Domingos y días festivos

Oficinas Administrativas: **615-862-5969**  
 430 Myatt Drive, Nashville, TN 37115  
 8:00 a.m. a 4:30 p.m. – De lunes a viernes

Cerrado fines de semana y días festivos

**Metropolitan Transit Authority**  
**430 Myatt Drive, Nashville, TN 37115**

diseñado por CH2M America – [ch2mamerica.com](http://ch2mamerica.com)

**Noticias de destino**

Cada autobús de MTA está marcado con un número de ruta así como también el nombre del destino o área. Todas las rutas expreso están marcadas con una "X", seguido por el número de ruta. Si usted tiene preguntas hacia donde se dirige el autobús, por favor pregunte al conductor cuando usted suba.

**Desvíos de rutas en días de nieve**

Tome hoy mismo su folleto de MTA de desvíos de rutas en días de nieve y esté preparado para el clima de invierno. La información de la ruta de nieve puede ser encontrada en los tableros de MTA por toda la ciudad, en los autobuses de MTA, o simplemente llame al servicio al cliente al teléfono **615-862-5950** o visite nuestro sitio en Internet en [nashvillemta.org](http://nashvillemta.org).

**ADA**

Nashville MTA y la Autoridad Regional de Transporte de Middle Tennessee (RTA) hacen modificaciones razonables para que las personas con discapacidades puedan utilizar plenamente los servicios de tránsito. Todas las solicitudes deben realizarse por adelantado completando y enviando un formulario de solicitud de Modificación Razonable. Para obtener más información sobre modificaciones razonables, visite [nashvillemta.org](http://nashvillemta.org).

**Título VI**

El Título VI de la ley de derechos civiles de 1964 establece que "ninguna persona en los Estados Unidos, se excluya de la participación en, ni se le negará los beneficios de o será objeto de discriminación por razón de raza, color u origen nacional, en cualquier programa o actividad que recibe asistencia financiera federal". Para obtener más información sobre el Título VI, visite [nashvillemta.org](http://nashvillemta.org).

**Lugares Donde Usted Encontrará Exhibidos los Horarios de MTA por Toda la Ciudad**

Andrew Johnson Building, 710 James Robertson Parkway  
 Bridgestone Arena, 501 Broadway  
 City Hall & Metro Courts, 1 Public Square  
 Davy Crockett Building, 500 James Robertson Parkway  
 Justice AA, Birch Building, 408 2nd Avenue North  
 Lincoln College of Technology, 1524 Gallatin Road  
 Looby Center and Library, 230 I. Rosa L. Parks Boulevard  
 Metro Action Commission, 800 2nd Avenue North  
 Metro General Hospital, 1818 Albion Street  
 MTA Madison Headquarters, 430 Myatt Drive  
 Music City Central, 400 Charlotte Avenue  
 Nashville Downtown Library, 915 Church Street  
 Nashville State CC (Main campus), 120 White Bridge Pike  
 Nashville State CC (SE Campus), 5248 Hickory Hollow Parkway  
 Riverfront Regional Rail Station, 108 1st Avenue North  
 Tennessee Dept. of Human Services, 1000 2nd Avenue North  
 Tennessee Dept. of Probation, 220 Blanton Avenue  
 Tennessee Performing Arts Center, 505 Deaderick Street  
 Tennessee State University, 3500 John A. Merritt Boulevard  
 William R. Snodgrass Tennessee Tower, 311 7th Avenue North

Para una lista de otras localidades y áreas específicas, favor de llamar al Servicio al Cliente de MTA al **615-862-5950**.

# 33X

## Hickory Hollow/ Lenox Express

**Clave**

- Ruta de Autobús – Servicio Local
- Ruta de Autobús – Servicio Expreso
- Autobuses viajan en dirección de la flecha
- Escuela
- Lugar de interés
- Punto de Llegada
- Punto de transferencia
- Park & Ride (Estacionar y viajar)

Autobuses en esta ruta utilizan la Bahía 13 en Music City Central

**¡NUEVO!**

La información en tiempo real ya está disponible para todas las paradas. Busque el número de identificación debajo de los puntos de llegada.

Llame al 615-862-5950, opción 1



**DOWNTOWN NASHVILLE**

Landmarks include: TN State Capitol, Municipal Auditorium, City Hall & Metro Courts, Riverfront Regional Rail Station, Nissan Stadium, Ryman Auditorium, Schermerhorn Symphony Center, Country Music Hall of Fame, Music City Center, and others.

### DIAS ENTRE SEMANA

Hacia el centro de la ciudad

Lenox Village	Walmart	Bell & Blue Hole Road	Hickory Hollow Park & Ride	Music City Central
5	4	3	2	1
#4603	#4604	#380	#4909	—
6:10	6:15	6:24	6:35	7:20*
6:33	6:40	6:50	7:00	7:48
1:12	1:17	1:26	1:35	2:00
5:00	5:05	5:15	5:23	5:55

\* Solo en días de escuela este autobús va a la escuela Martin Luther King Jr. Magnet.  
# El número de identificación de las paradas se muestra debajo de los puntos de llegada.

### NO HAY SERVICIO SABADOS, DOMINGOS Y DIAS FESTIVOS

viajes por la mañana | viajes por la tarde y la noche

### DIAS ENTRE SEMANA

Desde el centro de la ciudad

Music City Central Bahía 13	Hickory Hollow Park & Ride	Bell & Blue Hole Road	Walmart	Lenox Village
1	2	3	4	5
#4415	#4909	#379	#4604	#4603
12:18*	12:46	12:51	12:59	1:05
3:45~	4:27	4:35	4:45	4:53
4:40	5:33	5:41	5:51	5:59
5:25	6:12	6:19	6:29	6:37

\* Solo cuando las escuelas salen temprano este autobús comienza su servicio en la escuela Martin Luther King Jr. Magnet a las 11:50 a.m. y va directamente a Music City Central.

~ Solo en días de escuela, este autobús comienza su servicio en la escuela Martin Luther King Jr. Magnet a las 3:20 p.m. y va directamente a Music City Central.

# El número de identificación de las paradas se muestra debajo de los puntos de llegada.